



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/1994/760
24 June 1994
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ПЯТЫЙ ОЧЕРЕДНОЙ ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ О МИССИИ НАБЛЮДАТЕЛЕЙ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ В ЛИБЕРИИ

I. ВВЕДЕНИЕ

1. Настоящий доклад представляется во исполнение резолюции 911 (1994) Совета Безопасности от 21 апреля 1994 года, в которой Совет постановил продлить мандат Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ) на шестимесячный период до 22 октября 1994 года. Совет Безопасности вынес это решение при том понимании, что к 18 мая 1994 года он проведет обзор положения в Либерии, включая роль МНООНЛ в этой стране, на основе доклада Генерального секретаря, в котором должно быть указано, полностью ли сформирован Государственный совет либерийского национального переходного правительства и достигнут ли существенный прогресс в разоружении и осуществлении мирного процесса. В этой связи 18 мая 1994 года я представил Совету Безопасности доклад (S/1994/588) о прогрессе в этих аспектах мирного процесса.

2. 23 мая 1994 года Председатель Совета Безопасности выступил с заявлением (S/PRST/1994/25), в котором Совет с удовлетворением отметил завершение формирования Государственного совета, а также признаки того, что либерийское национальное переходное правительство приступило к выполнению своих обязанностей и функций на территории всей страны. В то же самое время Председатель выразил, однако, от имени Совета озабоченность по поводу того, что политические разногласия и возобновление насилия в отношениях между некоторыми группировками и внутри этих группировок привели к тому, что процесс разоружения остановился. Совет подтвердил свое намерение провести 30 июня 1994 года или ранее обзор положения в Либерии, включая роль, которую играет МНООНЛ, прогресс, в том что касается эффективности функционирования либерийского национального переходного правительства, разоружения и демобилизации, и ход подготовки к проведению выборов 7 сентября 1994 года. Совет также просил меня подготовить к 30 июня варианты предложений, касающихся осуществления мандата МНООНЛ в будущем и продолжения ее операций.

II. ПОЛИТИЧЕСКИЕ АСПЕКТЫ

3. После состоявшегося 7 марта 1994 года заседания Государственный совет в соответствии с Соглашением Котону (S/26262, приложение) начал работу по утверждению в должности членов кабинета министров. К настоящему моменту все члены кабинета министров приведены к присяге, и 13 мая 1994 года кабинет провел свое первое

заседание. Что касается должностей заместителей министров, то должности, выделенные Временному правительству национального единства (ВПНЕ) и Национальному патриотическому фронту Либерии (НПФЛ), были заполнены. Однако внутренний конфликт в Объединенном освободительном движении за демократию в Либерии (УЛИМО) помешал заполнить должности заместителей министров, выделенные этой стороне.

4. Государственный совет заседает на регулярной основе. Совсем недавно Совет и Временная законодательная ассамблея организовали серию визитов в Гбангу, Тубманбург и Бьюкенен, с тем чтобы донести призывы о мире и примирении до лидеров воюющих группировок. Таким образом, предпринимаются попытки расширить территорию, на которой действует гражданская администрация, и возглавить процесс национального примирения. Кроме того, на повестке дня стоят вопросы, касающиеся назначения местных правительственных чиновников, оживления экономической деятельности и перестройки государственных предприятий. Так, например, либерийское национальное переходное правительство ведет сейчас переговоры с официальными представителями компании "Файерстоун" о возобновлении деятельности на принадлежащей ей плантации и, следовательно, создании рабочих мест. Это стало бы одним из мощных стимулов к разоружению.

5. Однако еще не решен вопрос о назначении руководителей самостоятельных учреждений и государственных корпораций. НПФЛ и УЛИМО считают, что назначение руководителей этих структур является их прерогативой. В прошлом такие назначения осуществляла исполнительная власть, а именно Государственный совет. В Соглашении Котону, однако, не оговорено, какой орган несет ответственность за эти назначения. НПФЛ и УЛИМО в обоснование своих доводов привели тот аргумент, что если правительство формируется с участием всех сторон, то эти стороны должны заниматься распределением этих должностей. В настоящее время ведутся поиски компромисса, который, обеспечивая признание законной роли Совета в этом вопросе, облегчил бы также всесторонние консультации со сторонами. Этот вопрос, если его не решить, может еще более задержать мирный процесс.

6. Помимо трудностей, с которыми сталкивается либерийское национальное переходное правительство в деле заполнения вакантных должностей, наиболее серьезным препятствием, стоящим на пути мирного процесса, является продолжение столкновений между сторонами и внутри их структур. Как я отметил в моем предыдущем докладе (S/1994/588), в преддверии формирования Государственного совета в руководстве УЛИМО на этнической почве возник спор между Председателем УЛИМО Аль-Хаджи Крома (группа Мандинго) и генералом Рузвельтом Джонсоном (группа Кран) по поводу назначения кандидатов от УЛИМО в состав Государственного совета. Этот спор в конечном итоге привел к столкновениям между силами УЛИМО в западной части страны и к тому, что с февраля 1994 года около 36 000 человек были вынуждены покинуть родные места. Посреднические усилия, предпринятые Председателем НВПС, главой государства Сьерра-Леоне Валентином Страссером, МНООНЛ, ЭКОМОГ - Группой наблюдения за прекращением огня Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС), - либерийскими организациями, занимающимися проблемами урегулирования конфликта, старейшинами обеих этнических групп и другими видными деятелями Либерии, привели к тому, что 6 мая были достигнуты соглашение о прекращении огня и соглашение о дальнейших переговорах. К сожалению, переговоры провалились, и 26 мая в Тубманбурге возобновились ожесточенные боевые действия.

/...

7. Ключевой проблемой на переговорах в рамках УЛИМО является вопрос о том, как удовлетворить желание группы Кран о том, чтобы быть представленной в переходном правительстве. Государственный совет заявил о своей готовности способствовать положительному решению этого вопроса и призвал к консультациям между группами УЛИМО. Что касается поиска решения внутреннего конфликта в УЛИМО, то Специальный представитель предупредил лидеров обеих групп о том, что организационный распад УЛИМО может подорвать и, не исключено, полностью сорвать мирный процесс.

8. Что касается восточной части Либерии, то еще одним крупным препятствием на пути мирного процесса являются действия Либерийского совета мира (ЛСМ), вооруженной группировки, образовавшейся после подписания Соглашения Котону, против НПФЛ. Силы ЛСМ, состоящие главным образом из членов группы Кран, в результате предпринятых ими наступательных действий заняли ряд районов, ранее контролировавшихся НПФЛ. Этот конфликт явился прямой причиной того, что с февраля 1994 года в Бьюкенен прибыло около 50 000 перемещенных лиц. Кроме того, НПФЛ отказывается осуществлять процесс разоружения до тех пор, пока ЛСМ не прекратит свои наступательные действия. Либерийское национальное переходное правительство, МНООНЛ и ЭКОМОГ продолжают свои посреднические усилия в целях обеспечения прекращения огня между этими двумя сторонами, что при успешном развитии событий позволило бы осуществить разъединение сил и официально вовлечь ЛСМ в процесс разоружения и демобилизации.

9. Недоверие, которое питают друг к другу стороны, распространилось, если говорить о некоторых из этих сторон, и на ЭКОМОГ. В этой связи ЭКОМОГ, осуществляя миротворческие функции, сталкивается со все большими трудностями при выполнении своей роли по обеспечению безопасности.

10. В последнее время имели место случаи, когда члены группы Мандинго из состава УЛИМО и ЛСМ похищали и удерживали в качестве заложников в течение разных периодов времени солдат из нигерийского и угандийского контингентов, причем и УЛИМО и ЛСМ заявляли при этом, что ЭКОМОГ оказалась втянута в конфликт. Два солдата, которые были захвачены силами УЛИМО, еще не освобождены, и МНООНЛ продолжает прилагать усилия с целью добиться их освобождения. Кроме того, в адрес ЭКОМОГ раздаются обвинения - прежде всего со стороны НПФЛ - в том, что для ее деятельности по наблюдению за либерийцами, въезжающими на территорию, контролируемую НПФЛ, и выезжающими с нее, особенно по дороге Гбанга-Монровия, характерен произвол и отсутствие гибкости. Либерийское национальное переходное правительство в настоящее время ведет консультации с ЭКОМОГ относительно оптимальных методов, с помощью которых оно могло бы взять на себя большую долю ответственности за внутреннюю безопасность в стране в связи с расширением сферы юрисдикции гражданских властей.

11. НПФЛ выступил также с утверждениями о том, что отдельные элементы ЭКОМОГ в сговоре с Вооруженными силами Либерии (ВСЛ) оказывают помощь ЛСМ, поставляя ему технические средства и обеспечивая материально-техническую поддержку. Учитывая потенциальные последствия этих утверждений для мирного процесса, мой Специальный представитель обсудил этот вопрос с Председателем ЭКОВАС и командующим силами ЭКОМОГ. Он уведомил меня о том, что ЭКОМОГ серьезно подходит к этим утверждениям и что командующему силами ЭКОМОГ поручено провести соответствующее расследование. Между тем Председатель ЭКОВАС и командующий силами ЭКОМОГ утверждает, что политика ЭКОВАС и ЭКОМОГ состоит в том, чтобы не оказывать поддержки ни одной из групп,

вовлеченных в конфликт в Либерии. Однако нет сомнения в том, что уровень недоверия в отношениях между НПФЛ и ЭКОМОГ из-за этих заявлений повысился.

12. Вместе с тем роль ЭКОМОГ в продолжающемся уже четыре года гражданском конфликте в Либерии широко признана как новаторский элемент региональных усилий по поддержанию мира. Прибытие контингентов, направленных Объединенной Республикой Танзанией и Угандой, придало этой операции дополнительный, весьма ценный аспект, обусловленный участием Организации африканского единства (ОАЕ). Усилия ЭКОМОГ, хотя и поставленные под сомнение некоторыми группировками, получили высокую оценку со стороны большинства либерийцев, а также международного сообщества, которое воздаст должное западноафриканским государствам за понесенные ими человеческие и финансовые жертвы.

13. Тем не менее в нынешней обстановке недоверия и вооруженных столкновений между некоторыми группировками и внутри них, несмотря на усилия ЭКОМОГ и МНООНЛ, стороны отказываются активно осуществлять разоружение своих бойцов и уступать контроль над территориями. В результате Государственный совет не в состоянии осуществлять свою власть на всей территории страны, что затрудняет развитие мирного процесса.

14. Дополнительная причина для серьезной озабоченности заключается в том, что международное сообщество не оказывает финансовую поддержку тем правительствам, которые предоставляют персонал для ЭКОМОГ. На встрече на высшем уровне Организации африканского единства в Тунисе в начале этого месяца президент Нигерии и Председатель ЭКОВАС, президент Бенина Согло, обратили мое внимание на финансовое бремя, которое несут страны, предоставляющие воинские контингенты, в частности Нигерия, в результате предоставления ими персонала для ЭКОМОГ. В частности, Нигерия указала, что она будет вынуждена вывести свои контингенты, если не будет найдено решение этой проблемы. Я настоятельно призвал их не проводить поспешного вывода войск и обещал приложить усилия в целях обеспечения дополнительной финансовой поддержки со стороны тех государств-членов, которые могут ее предоставить. Я активно занимаюсь этим вопросом и в случае необходимости представлю доклад Совету Безопасности.

III. ВОЕННЫЕ АСПЕКТЫ

15. В соответствии с оперативным замыслом МНООНЛ планировала развернуть в три этапа, к марту 1994 года, 39 групп военных наблюдателей. К середине июня, однако, из-за обстановки в плане безопасности, сложившейся в различных районах страны, лишь 29 групп были развернуты в установленных для них местах дислокации (см. прилагаемую карту). С декабря 1993 года зарегистрировано 12 случаев, когда военные наблюдатели Организации Объединенных Наций становились объектами враждебных действий, принадлежащее им имущество и автотранспортные средства и средства радиосвязи, принадлежащие Организации Объединенных Наций, захватывались и/или конфисковывались. За шесть таких случаев несет ответственность УЛИМО, за один - ЛСМ и за пять - НПФЛ. Лишь в трех случаях имущество было возвращено.

16. Что касается западного района, то опасная обстановка, сложившаяся в северной части графства Лоффа, помешала направлению туда военных наблюдателей. В мае была проведена воздушная разведка в этом районе, и развертывание будет осуществлено при

условии улучшения обстановки в плане безопасности и развертывания сил ЭКОМОГ. Проблемы, возникшие в связи со столкновениями внутри УЛИМО, в мае 1994 года потребовали временно вывести в Монровию Группу по наблюдению за передвижениями через границу с Конго, действовавшую в графстве Гранд-Кейп-Маунт. Эта группа вновь будет направлена в этот район, как только МНООНЛ получит необходимые гарантии в отношении ее безопасности.

17. Полномасштабное развертывание было завершено в центральном и северном районах. В восточном районе были развернуты лишь четыре из девяти групп. В настоящее время прилагаются усилия с целью заручиться содействием НПФЛ в проведении рекогносцировочных операций в районах вблизи Тобли и Зведру, которые необходимы для подготовки к любому дальнейшему развертыванию сил в этом районе.

18. В течение последних трех месяцев ЭКОМОГ развернула свои подразделения в районах дальше к западу и северу. В западном регионе подразделения ЭКОМОГ были дислоцированы в городах и деревнях в Кле, Робертспорте, Тубманбурге, Тиене, Бо и Конго. В северном регионе дислокация была осуществлена только в Гбанге. План дислокации ЭКОМОГ на всей территории страны еще не осуществлен. Взаимное недоверие между НПФЛ и некоторыми элементами ЭКОМОГ, возникшее в тот период, когда ЭКОМОГ предприняла меры по обеспечению мирных условий, а также являющееся следствием утверждений, о которых говорилось выше, в значительной мере сказалось на дальнейшем развертывании ЭКОМОГ в северном и восточном регионах.

IV. ДЕМОБИЛИЗАЦИЯ И РЕИНТЕГРАЦИЯ

19. Согласно предоставленной сторонами информации, предполагается, что потребуется демобилизовать в общей сложности приблизительно 54 000 взрослых комбатантов и 6000 комбатантов-детей. За три месяца, прошедших после начала демобилизации, в общей сложности было демобилизовано 3192 комбатанта (УЛИМО - 739, НПФЛ - 731, ВСЛ - 685). В течение этого периода противоборствующие стороны сдали 1951 единицу оружия, 166 079 единиц различных боеприпасов и 19 единиц пластических взрывчатых веществ.

20. В настоящее время функционируют четыре демобилизационных лагеря. Сейчас ежедневно в среднем сдают оружие только 10 комбатантов. До того как НПФЛ заявил о том, что он прекратит разоружение своих комбатантов, 1500 комбатантов НПФЛ прибыли в один район сбора с целью разоружения. Эти комбатанты все еще находятся в этом районе и получают продовольственные пайки от МНООНЛ. Как отмечалось выше, недоверие, отсутствие обязательств и в некоторых случаях открытая враждебность в отношениях между различными сторонами и другими вооруженными группировками являлись и продолжают являться основными причинами медленного хода разоружения.

21. Были открыты три реабилитационных центра для детей-комбатантов, и было разоружено и демобилизовано 180 человек. Из них 130 успешно вернулись в свои семьи, а 50 человек еще находятся в этих центрах, где за ними осуществляется уход. Двенадцать детей попытались покинуть эти центры, не дожидаясь завершения программы, однако после некоторого времени вернулись в них. Группа сотрудников по социальным вопросам следит за психологическим состоянием детей под руководством психиатра. Было установлено, что дети употребляли наркотические средства, в частности

марихуану. Эта программа, которая осуществляется местной неправительственной организацией, финансируется за счет добровольных взносов.

22. Понимая, что обеспечение занятости является основным стимулом для возвращения экс-комбатантов к нормальной жизни, Мировая продовольственная программа (МПП) начала осуществление программы, основанной на принципе "продовольствие за работу", для 1200 экс-комбатантов в рамках национальной добровольной программы выполнения трудоемких работ, включая санитарно-профилактические мероприятия, сельскохозяйственные работы и другие виды деятельности в Монровии и Коноле. При наличии средств эта программа будет осуществляться на территории всей страны.

V. ПРОЦЕСС ВЫБОРОВ

23. Уместно напомнить Совету Безопасности о том, что в моем последнем докладе (S/1994/588) я сообщил о своем намерении направить группу международных экспертов в Либерию, с тем чтобы провести консультации с либерийским национальным переходным правительством и Комиссией по выборам. Группа посетила Либерию в период с 26 мая по 4 июня 1994 года и встречалась с членами Государственного совета, кабинета министров и Законодательной ассамблеи. Члены группы также участвовали в трех встречах с общественностью, включая встречу с 200 должностными лицами, представлявшими более 20 политических партий, которая была проведена в Монровии, и две встречи, которые были проведены в Гбанге и Харпере.

24. Центральным элементом бесед, проведенных группой, был вопрос о графике предстоящих выборов президента и всеобщих выборов, а также вопрос об оперативных и других трудностях, которые должны быть преодолены, с тем чтобы выборы были проведены в запланированный срок 7 сентября 1994 года. К числу таких проблем относятся, в частности, регистрация избирателей, определение кандидатов, установление границ избирательных округов и потребностей в ресурсах. В целом либерийцы, с которыми встречались члены группы, согласны с тем, что достижение существенного прогресса в разоружении комбатантов является абсолютно необходимым условием для проведения свободных и справедливых выборов. Однако одна политическая партия, подтвердив свое обязательство осуществить разоружение, указала, что проведение выборов в запланированный срок также имеет критически важное значение.

25. Официальные представители переходного правительства и политических партий обратились с просьбами о предоставлении дополнительной информации о системе пропорционального представительства, что, учитывая существующие условия, будет содействовать организации выборов. Политические партии просили моего Специального представителя провести ряд встреч с членами Комиссии по выборам, наблюдателем МНООНЛ за выборами и консультантом Программы развития Организации Объединенных Наций по выборам, с тем чтобы осуществить анализ подготовительной деятельности и оказать содействие в установлении основных правил для проведения выборов. В конечном итоге выбор избирательной системы в Либерии будет осуществлен либерийскими властями.

VI. ГУМАНИТАРНАЯ ПОМОЩЬ

26. Сообщения о распределении продовольствия свидетельствуют о том, что из примерно 1 500 000 нуждающихся людей гуманитарную помощь в настоящий момент получают 1 100 000 человек. Согласно оценкам, отсутствует доступ к примерно 400 000 человек в некоторых районах на юго-востоке, в Лоффе и в последнее время в графствах Кейп-Маунт и Боми. Среди всех бенефициаров 800 000 человек зарегистрированы в качестве перемещенных лиц, причем 150 000 человек было перемещено в течение последних шести месяцев. В результате ежемесячная потребность в продовольствии, необходимом для распределения, составляет 12 000 метрических тонн. Что касается 1994 года, то 70 процентов предполагаемых потребностей в продовольствии были мобилизованы членами международного сообщества, предоставляющими чрезвычайную помощь, включая учреждения и организации системы Организации Объединенных Наций и неправительственные организации.

27. В связи с конфликтом между различными фракциями УЛИМО 20 000 человек покинули Монровию в феврале и марте. После начала боевых действий 26 мая 16 000 человек вынуждены были покинуть Тубманбург и искать убежища на базах и в госпитале МНООНЛ и ЭКОМОГ. Эти люди нуждаются в продовольствии, медицинском уходе, жилье и питьевой воде. Доставка гуманитарных грузов для них осуществляется автоколоннами, которые сопровождаются хорошо вооруженными подразделениями ЭКОМОГ. Деятельность ЭКОМОГ свидетельствует о том, что Миссия способна обеспечить необходимую безопасность, и свидетельством доверия населения является тот факт, что много людей скопилось в районе базы ЭКОМОГ.

28. Боевые действия на юго-востоке по-прежнему оказывают дестабилизирующее воздействие. Гражданские лица, перемещенные из этого района (в общей сложности 50 000 человек) начали прибывать в Бьюкенен с февраля месяца. Согласно полученным сообщениям, около 2000 человек находятся в либерийском сельскохозяйственном комплексе, где ЛСМ ограничивает свободу их передвижения.

29. 17 мая при содействии одного из судов ЭКОМОГ была проведена межучрежденческая оценка в Гринвилле, графство Сино. Кроме того, продовольствие было доставлено для гражданских лиц, которые, как выяснилось, голодали. В госпитале закончились запасы продовольствия. В ходе второй миссии, проведенной в середине июня, были пополнены запасы в госпитале и было доставлено 105 метрических тонн продовольствия.

30. Было отмечено, что число случаев недоедания возросло в ряде доступных районов страны, как, например, в Нимбе и ряде районов графства Бонг. В Нимбе, согласно сообщению одной международной неправительственной организации, в период с февраля по май 1994 года число случаев серьезного недоедания увеличилось на 4,3-6,7 процента. К числу факторов, объясняющих увеличение числа случаев недоедания, относятся прибытие примерно 20 000 беженцев-репатриантов и новых перемещенных лиц из юго-восточных районов и графства Верхняя Лоффа, а также ухудшение дорожных условий в период дождей. В настоящее время осуществляется ремонт мостов на основных маршрутах доставки продовольствия, с тем чтобы облегчить транспортные проблемы; и в течение последнего месяца были ускорены темпы распределения чрезвычайных продовольственных поставок среди перемещенного населения.

31. Одним из позитивных последствий возвращения населения, в особенности в графстве Нимба, является открытие 106 школ, для обучения в которых зарегистрировалось 16 000 учащихся. Это объясняется возвращением многих учителей и осуществлением программы школьного питания при поддержке Мировой продовольственной программы (МПП) и неправительственных организаций.

32. Согласно сообщениям, положение в области питания продолжает улучшаться в других частях страны, в особенности в Монтсеррадо, Мэргиби и Бьюкенене, где была улучшена координация деятельности различных учреждений, оказывающих чрезвычайную помощь.

33. В течение последних двух месяцев в пяти графствах, включая Мэриленд в юго-восточном регионе, было распределено 1800 метрических тонн саженцев риса. Кроме того, 40 000 фермеров получили сельскохозяйственный инвентарь. Предполагается, что к концу июня на всей территории страны будет удовлетворено 40 процентов потребностей в семенах.

34. Медленные темпы осуществления мирного процесса также повлияли на ход осуществления организованной добровольной репатриации 700 000 либерийских беженцев. Однако Управление Верховного комиссара по делам беженцев (УВКБ) по-прежнему оказывает содействие в случаях спонтанной репатриации беженцев. Каждый месяц из Гвинеи, Кот-д'Ивуара и Сьерра-Леоне в среднем возвращаются 1000 человек в районы в графствах Нимба и Бонг, а также в Монровию и ее пригороды. В случае успешного осуществления программы спонтанного возвращения беженцев и прогресса в осуществлении мирного процесса УВКБ рассматривает вопрос о начале экспериментального проекта для осуществления реорганизованной репатриации в безопасные и доступные районы. Параллельно с этим проектом будет осуществляться мобилизация средств для восстановления основных объектов социальной инфраструктуры в районах возвращения, с тем чтобы повысить потенциал этих общин по приему беженцев. В Верхней Лoffe не было возобновлено оказание помощи беженцам из Сьерра-Леоне по причине отсутствия безопасности в этом районе. УВКБ рассматривает возможность осуществления операции на границе между Верхней Лoffe и Гвинеей, если это позволят условия безопасности.

VII. ЗАЩИТА ПРАВ ЧЕЛОВЕКА

35. Гражданский конфликт в Либерии характеризуется большими злоупотреблениями правами человека. Все стороны несут ответственность. Использование 6000 детей в военных действиях является вопиющим примером игнорирования прав ребенка. Зверская расправа в Лютеранской церкви в 1990 году, которая унесла жизнь 600 ни в чем не повинных гражданских лиц, и резня в Харбеле в июне 1992 года, в ходе которой еще 600 невинных жителей были убиты в течение пяти часов, также являются яркими примерами зверств, совершаемых повсеместно в стране.

36. Игнорирование ценностей человеческой жизни продолжается в некоторых частях страны. Мой Специальный представитель посетил Бьюкенен, где он беседовал с перемещенными лицами, которые рассказывали о злоупотреблениях, таких, как клеймение раскаленными мачете и другие методы пыток, и они твердо приписывают их ЛСМ.

37. Женщины, которые на протяжении всего конфликта являются жертвами психологических и физических злоупотреблений, продолжают страдать. В Бьюкенене неправительственная организация "Помощь женщинам и девушкам" (АВАГ) оказывает консультативную помощь 90 женщинам, которые в период с февраля месяца были изнасилованы комбатантами. Самой юной из тех, кто получает помощь, является 12-летняя девочка.

38. Многочисленные утверждения о нарушениях прав человека еще не приняли форму поддающихся проверке данных ни со стороны международных групп по правам человека, ни со стороны четырех основных либерийских организаций по защите прав человека, а именно: Просветительского центра по праву и правам человека, Комиссии справедливости и мира, Либерийского центра по правам человека и Либерийского общества по наблюдению за соблюдением прав человека. В настоящее время в этих учреждениях сосредоточены сотни предварительных сообщений о нарушениях во всех частях страны. Однако до настоящего времени эти учреждения были не в состоянии на систематической основе проверять эти сообщения о злоупотреблениях в силу продолжающейся небезопасности и других технических и материальных трудностей.

39. Мой Специальный представитель проводит беседы по этим и смежным вопросам с либерийскими организациями по правам человека. В соответствии с резолюцией 866 (1993) Совета Безопасности от 22 сентября 1993 года, которая уполномочила МНООНЛ сообщать мне о любых серьезных нарушениях международного гуманитарного права, был разработан совместный план действий. Главной целью этого плана является повышение информированности общественности о правах человека и их связи с процессом примирения. Есть надежда, что эти коллективные усилия расширят возможности Либерии по расследованию и проверке случаев злоупотреблений; развитию технического потенциала для хранения и извлечения соответствующих данных и информации; установлению минимальных стандартов в отношении представления докладов и контроля; и содействию более полному пониманию общественностью личной и общинной ответственности за сообщения о злоупотреблениях, и эти усилия в конечном счете явятся сдерживающим фактором для правонарушителей.

40. В этом отношении внимание также уделяется созданию национального комитета по правам человека, который бы охватывал соответствующие учреждения переходного правительства, Либерийскую ассоциацию адвокатов и четыре основных организации по правам человека, упомянутые выше. Между представителями этих организаций уже достигнуто согласие по проекту опросника, предназначенного для сбора данных. Продолжается также работа по определению элементов для стандартных подходов в отношении обработки, проверки и последующего проведения расследований по этим сообщениям. Разрабатывается общественная программа информации, направленная на повышение осведомленности о вкладе, который могут внести в более совершенное управление такие институты, как социальная справедливость, беспристрастность и равноправие.

VIII. ЗАМЕЧАНИЯ

41. Продолжающиеся военные действия в течение последних месяцев привели к новым перемещениям населения и появлению дополнительных просьб к предоставляющим помощь организациям в Либерии. В дополнение к политической настоятельной необходимости

/...

полного разоружения и демобилизации в соответствии с Мирным соглашением Котону я бы призвал, исходя из гуманитарных соображений, все вооруженные стороны в Либерии прекратить военные действия и в полной мере сотрудничать с организациями, вовлеченными в предоставление гуманитарной помощи. Я высоко оцениваю усилия учреждений Организации Объединенных Наций и неправительственных организаций по удовлетворению потребностей нуждающихся в Либерии, зачастую в опасных и трудных условиях. Я бы также призвал доноров продолжать положительно откликаться на просьбы, обращенные к ним в отношении помощи в удовлетворении настоятельных потребностей новых групп перемещенных лиц.

42. В Либерии имеются "карманы" безопасности, в которых либерийское национальное переходное правительство пытается установить свою гражданскую власть, и я прошу переходное правительство продолжать свои усилия в этих целях. Гуманитарная чрезвычайная помощь в Либерии потребуется и в будущем, но по мере того, как будут улучшаться условия в нескольких графствах, либерийцы переориентируют свои усилия на самообеспечение и производительную деятельность.

43. Отсутствие в настоящее время безопасности и ограниченная деятельность коммерческих кругов сдерживают усилия либерийцев по активизации процесса примирения, ускорению подъема и созданию устойчивой основы для более совершенного управления и более широкого участия общественности. Влияние экономических санкций, наложенных в настоящее время на некоторые районы Либерии, также способствуют упадку экономики. Мой Специальный представитель сообщил мне, что либерийское национальное переходное правительство решает эти вопросы по нескольким направлениям и что оно планирует обсудить с ЭКОМОГ вопрос об экономических санкциях. Оно также разработало директивы в важных областях экономического развития и улучшения жизни людей и предложило увязывать реинтеграцию бывших комбатантов в экономическое развитие, а также перестройку государственного сектора управления. Усилия правительств по решению этих вопросов будут изложены на неофициальной консультации доноров в Абиджане, которую планируется провести в течение недели начиная с 20 июня 1994 года. Эти инициативы являются важными шагами в процессе примирения, и они являют собой необходимое сосредоточение усилий на ближайших и среднесрочных потребностях экономического подъема. Я предлагаю донорам поддержать либерийское национальное переходное правительство в этом направлении.

44. Развертывание сил ЭКОМОГ и наблюдателей МНООНЛ во всех частях Либерии будет иметь чрезвычайно важное значение для создания доверия среди либерийцев на всей территории страны. В этом отношении в Соглашении Котону признается нейтралитет и полномочия ЭКОМОГ в контроле за его осуществлением. Я удовлетворен сотрудничеством между МНООНЛ и ЭКОМОГ на уровне старших должностных лиц. Необходимо напомнить международному сообществу о том, что ЭКОМОГ требуется его финансовая поддержка для выполнения своих обязанностей в соответствии с Соглашением Котону, и я призываю международное сообщество внести свой взнос в Целевой фонд Организации Объединенных Наций, учрежденный для этой цели. Мне также приятно узнать, что ЭКОМОГ осуществляет расследования утверждаемых сообщений о правонарушениях некоторыми из его солдат, поскольку эффективное разоружение и демобилизация враждующих сторон требуют постоянного доверия к ЭКОМОГ со стороны всех либерийцев.

45. В своем заявлении от 23 мая 1994 года (S/PRST/1994/25) Председатель Совета Безопасности направил мне просьбу Совета подготовить к 30 июня 1994 года варианты предложений, касающиеся осуществления мандата МНООНЛ в будущем и продолжения ее операций. Как я неоднократно указывал в предыдущих докладах, я считаю, что основой для установления и поддержания прочного мира и стабильности в Либерии является добросовестное осуществление Соглашения Котону. Я продолжаю считать, что мандат МНООНЛ актуален для существующих в Либерии обстоятельств и что усилия Миссии являются чрезвычайно важными для осуществления Соглашения Котону и оказания содействия либерийскому национальному переходному правительству и либерийскому народу в достижении национального примирения.

46. С завершением создания переходного правительства и его различных административных ведомств был достигнут значительный прогресс в осуществлении Соглашения Котону. Переходное правительство представляет собой важнейший компонент строительства будущего. Однако в то же время у меня складывается впечатление о том, что различные либерийские группы интересов, и в частности лидеры враждующих группировок, еще не подошли к рассмотрению вопроса о национальном примирении с надлежащей решимостью, состраданием и приверженностью. Отсутствие решимости с их стороны влечет за собой усиление страданий, особенно среди перемещенного населения. МНООНЛ может только оказывать либерийскому национальному переходному правительству и либерийским сторонам содействие в установлении мира в их стране; главная ответственность лежит на либерийском национальном переходном правительстве и сторонах.

47. С учетом этого необходимо, чтобы либерийские стороны более тесно сотрудничали с ЭКОМОГ и МНООНЛ в целях обеспечения прогресса в осуществлении мирного процесса и реализации задач, поставленных в Соглашении Котону, включая проведение национальных выборов. Дальнейшие задержки в осуществлении Соглашения Котону недопустимы. Совет Безопасности может, таким образом, пожелать рассмотреть возможность формулирования конкретных ежемесячных целевых показателей, которые должны обеспечиваться либерийскими сторонами, особенно в отношении разоружения и демобилизации комбатантов. Мой Специальный представитель будет готов проконсультировать либерийские стороны на предмет того, каким образом могут быть достигнуты целевые показатели, установленные Советом Безопасности.

48. Появление в Либерии двух новых группировок после подписания Соглашения Котону и раскол в УЛИМО в значительной степени усугубили трудности осуществления Соглашения Котону. Я призываю либерийское национальное переходное правительство взять на себя ответственность за объединение усилий всех сторон в Либерии в целях достижения согласия и выполнения мер, направленных на решение проблем, возникших в результате появления новых группировок (Либерийского совета мира и Сил обороны Лоффы) и раскола в УЛИМО.

49. Либерийскому национальному переходному правительству надлежит также принять решительные меры по содействию мирному процессу и обеспечению возможностей для проведения выборов в соответствии с Соглашением Котону. Либерийцам необходимо срочно принять решение о том, какая система выборов будет наиболее целесообразной в их нынешних обстоятельствах с учетом того, что примерно 40 процентов избирателей являются перемещенными лицами. В свете всех этих факторов необходимо, чтобы либерийское национальное переходное правительство в сотрудничестве с ЭКОВАС и при

содействии МНООНЛ обеспечило объединение усилий всех либерийских сторон с целью достичь согласия о конкретных шагах, которые надлежит предпринять для обеспечения проведения выборов в намеченный срок. Времени сейчас осталось уже очень мало. Если либерийское национальное переходное правительство, Комиссия по выборам и либерийские стороны не примут сейчас решительных мер, возникнет серьезная опасность того, что им не удастся провести выборы вовремя.

50. Я должен отметить, что существует предел, до которого Организация Объединенных Наций и международное сообщество могут продолжать соглашаться с задержками в осуществлении либерийскими сторонами Соглашения Котону, которое они добровольно подписали. Задержки в продвижении вперед либерийскими сторонами мирного процесса неизбежно усугубляют финансовые трудности, которые испытывают страны, предоставляющие войска для ЭКОМОГ, в связи с сохранением своих контингентов в Либерии. Если мирный процесс будет продолжать испытывать дальнейшие необоснованные задержки, некоторые страны, предоставляющие воинские контингенты для ЭКОМОГ, возможно, будут вынуждены вывести свои контингенты из состава сил, поставив тем самым под угрозу успешное осуществление мирного процесса. Очевидно, что без необходимой поддержки и сотрудничества со стороны ЭКОМОГ, МНООНЛ не сможет успешно выполнить мандат, предоставленный ей Советом Безопасности. Если либерийские стороны не сохранят свою приверженность мирному процессу, у меня не будет другой альтернативы, кроме как рекомендовать Совету Безопасности пересмотреть вопрос об участии Организации Объединенных Наций в урегулировании ситуации в Либерии.

51. Наконец, я настоятельно призываю либерийские группировки наметить дату полного прекращения военных действий, что необходимо для разоружения и подготовки к началу выборов, и придерживаться этой даты. Я сообщу о прогрессе, достигнутом в этой связи, включая продолжение мандата МНООНЛ, в своем следующем докладе Совету Безопасности. Враждующим группировкам, которые несут ответственность за гибель и страдания столь многих людей и большие разрушения, следует осознать, что именно они стоят на пути реализации надежд либерийского народа. Именно им надлежит продемонстрировать необходимую политическую волю и гибкость и найти выход из сложившегося тупика. Важно осознать, что при отсутствии ощутимого прогресса в области разоружения будет все более сложно обеспечивать неизменную приверженность стран, предоставляющих войска, и международного сообщества поддержке мирного процесса в Либерии.

